

## **La Represión Sociocultural continúa en Jerusalén Este**

*Coalición Cívica para la Defensa de los Derechos Palestinos en Jerusalén*  
[www.ccdpri.ps](http://www.ccdpri.ps)

La Coalición Cívica para la Defensa de los Derechos Palestinos en Jerusalén expresa su fuerte condena al cierre ilegal del Centro Nidal para el Desarrollo de Comunidad, sobre el infundado pretexto que constituye "una amenaza de seguridad". Localizado en la Vieja Ciudad de Jerusalén, el Centro Nidal es una reputada, conocida y muy respetada organización no gubernamental palestina dedicada al desarrollo social y cultural de juventud palestina. El Centro Nidal proporciona oportunidades educativas inestimables a niños y jóvenes en Jerusalén Este, reforzando sus capacidades y presencia en sus comunidades por medio de voluntariado con proyectos sociales, realizando talleres y actividades recreativas.

El cierre del cierre de Centro Nidal no es un incidente aislado de represión sociocultural en la ocupada Jerusalén Este. Desde agosto de 2001, la autoridad de ocupación israelí cerró alrededor de 26 organizaciones que sirven a la comunidad palestina, incluyendo la Casa de Oriente (Orient House), la Cámara del Comercio de Jerusalén y la Sociedad de Estudios Árabe. Desde el comienzo del año 2009, las autoridades de ocupación israelíes también prohibieron, y físicamente impidieron, numerosas actividades pacíficas, culturales y educativas organizadas como parte de las actividades culturales palestinas que marcan la declaración de Jerusalén como "la Capital de Cultura árabe 2009". También han sufrido prohibiciones, el Teatro Nacional palestino, que recibe festivales de baile folklóricos, exposiciones de obras de arte para artistas palestinos; y el festival palestino para la literatura, que ha estado sujeto a varios cierres durante este año. Otras instituciones sujetas a prohibiciones serían la Sociedad de Foro Cultural, la Cámara del Comercio Agrícola e Industrial, la Alta Cultura Turística, y el Pequeño Proyecto Center, establecido por la Unión Europea. Las actividades realizadas por estas instituciones fueron hechas públicas en los medios de comunicación, y todas se relacionan con el desarrollo social y cultural y económico de la comunidad palestina.

Jerusalén Este sin ninguna duda está reconocida, conforme a la ley internacional, como una parte del Territorio Ocupado palestino sobre el cual el pueblo palestino es el titular para ejercer su derecho a la autodeterminación. Como un principio fundamental de las leyes de derechos humanos internacionales, el derecho a la autodeterminación incluye el derecho de los pueblos de elegir libremente su desarrollo social, cultural, y económico. Además, la libertad de expresión, asociación y de

reunión pacífica son también principios fundamentales garantizados conforme a las leyes de derechos humanos internacionales que sistemáticamente son negados a los residentes palestinos de Jerusalén Este.

El cierre del Centro Nidal, y de otras entidades, que juegan un papel de proveer servicios hacia la comunidad palestina en Jerusalén, señala la represión continua hacia las instituciones palestinas, con el propósito de que el conjunto de las instituciones cese sus actividades en Jerusalén. Esto puede ser visto como una parte más amplia de la política israelí que procura reducir, y con severidad limitar, a la población palestina de Jerusalén Este para mantener la hegemonía demográfica de la población judía. El mantenimiento de la superioridad demográfica judía sirve para más adelante consolidar la reclamación de Israel sobre la soberanía del ocupado Jerusalén Este, una reclamación que no tiene ninguna validez conforme a la ley internacional. Otras acciones emprendidas por la autoridad de ocupación israelí que sirve a este objetivo son las numerosas demoliciones, desahucios forzados, la confiscación de tierra, y la construcción de colonias, que pueden ser vistas todas ellas como una serie de las políticas relacionadas que apuntan cambiar el estado y los datos demográficos de Jerusalén Este.

En función de todo lo anterior, la Coalición Cívica para la Defensa de los Derechos palestinos en Jerusalén apela a la comunidad internacional para que:

- 1: Realice una fuerte condena a las medidas ilegales de Israel apuntadas al cambio de status de Jerusalén Este, negando la realización del derecho del pueblo palestino a la autodeterminación.
- 2: Asuma sus obligaciones internacionales y tome inmediatos y firmes pasos para acabar con la situación ilegal creada en Jerusalén Este por las numerosas acciones de las autoridades de ocupación de Israel.

Tel:02-2343929, 02-2343930, Fax:2343936,  
Email: [info@ccdprj.ps](mailto:info@ccdprj.ps)

## **Socio-Cultural Repression Continues Unabated in East Jerusalem**

*The Civic Coalition for Defending Palestinian Rights in Jerusalem*

[www.ccdprj.ps](http://www.ccdprj.ps), 16 July 2009

The Civic Coalition for Defending Palestinian Rights in Jerusalem strongly condemns the unlawful closure of the Nidal Center for Community Development, on the unfounded pretext that it constitutes a “security threat”. Located in the Old City of Jerusalem, the Nidal Center is a registered, well known and well respected Palestinian NGO dedicated to the social and cultural development of Palestinian youth. The Nidal Center provides invaluable educational opportunities to children and youth in East Jerusalem, strengthening their abilities and presence in their communities through voluntarism on social projects, capacity building workshops and recreational activities.

The closure of the Nidal Center closure is not an isolated incident of socio-cultural repression in occupied East Jerusalem. Since August 2001, the Israeli occupation authority closed around 26 organizations serving the Palestinian community, including the reputable Orient House, the Jerusalem Chamber of Commerce and the Arab studies society, in 2001. Since the beginning of the 2009 year, the Israeli occupation authorities also banned, and physically prevented, numerous peaceful, cultural and educational activities organized as part of the Palestinian cultural activities marking the declaration of Jerusalem as the "Capital of Arab Culture 2009." As well, the Palestinian National Theater, which hosts folkloric dancing festivals, art exhibitions for Palestinian artists, Palestinian festival for literature, has been subjected to several closures during 2009. Other institutions subjected to closures include the Cultural Forum Society, the Agricultural and Industrial Chamber of Commerce, Higher Tourist Culture, and the Small Project Center, established by the European Union. The activities carried out by these institutions were publicized in the media, and all relate to the social and cultural and economic development of the Palestinian community.

East Jerusalem is incontrovertibly recognized under international law as an integral part of the occupied Palestinian territory over which the Palestinian people are entitled to exercise its right to self-determination. As a fundamental principle of international human rights law, the right to self-determination includes the right of peoples to freely pursue their social, cultural, and economic development. Furthermore, freedom of expression, association and peaceful assembly are also fundamental guarantees

enshrined under international human rights law that are systematically denied to the Palestinian residents of East Jerusalem.

The closure of the Nidal Center, and other such closures, draws attention to the continuous repression of Palestinian institutions, which play an integral part in providing services to the Palestinian community in Jerusalem, in the hopes that the institutions will cease their activities in Jerusalem. This can be seen as part of a broader Israeli policy that seeks to reduce, and severely limit, the Palestinian population of East Jerusalem in order to maintain the demographic hegemony of the Jewish population. Maintaining Jewish demographic superiority serves to further consolidate Israel's claim to sovereignty over occupied East Jerusalem, a claim that holds no validity under international law. Other actions undertaken by the Israeli occupation authority serving this goal are housing demolitions, forced evictions, land confiscation, and settlement building, which can all be seen as a series of related policies which aim to change the status and demographics of East Jerusalem.

In light of the above, the Civic Coalition for Defending Palestinian Rights in Jerusalem calls upon the international community to:

1. Strongly condemn Israel's unlawful measures aimed at altering the Status of East Jerusalem and denying the realization of the Palestinian peoples right to self-determination.
2. Engage their international obligations and take immediate and concrete steps towards ending the illegal situation created in East Jerusalem by the numerous statutory policies of the Israel occupation authorities

Tel:02-2343929, 02-2343930, Fax:2343936

Email: [info@ccdprj.ps](mailto:info@ccdprj.ps)